

Practical English

Usage of  
英语 Synonyms

常用同义词、  
近义词辨析

700 concise, authoritative entries

Numerous examples of natural spoken and written English

Illustrations of differences between similar words and expressions

Cross-references between related entries

A very full index

主编◎赵文渠 吴瑾瑾



华东理工大学出版社  
EAST CHINA UNIVERSITY OF SCIENCE AND TECHNOLOGY PRESS



英语9成单词  
不用记

超强1词  
让你脱口而出

[日] 宫本大平——著 张雨晗 一译



北京联合出版公司  
Beijing United Publishing Co., Ltd.

图书在版编目(CIP)数据

英语9成单词不用记: 超强1词让你脱口而出 / (日)  
宫本大平著; 张雨晗译. -- 北京: 北京联合出版公司,  
2018.9

ISBN 978-7-5596-2419-2

I. ①英… II. ①宫… ②张… III. ①英语-词汇-  
自学参考资料 IV. ①H313

中国版本图书馆CIP数据核字(2018)第172177号

著作权合同登记 图字: 01-2018-3242号

Original Japanese title: TANGO NO 9WARI WA OBOERUNA!

Copyright ©2017 Taihei Miyamoto

Original Japanese edition published by Sunmark Publishing, Inc

Simplified Chinese translation rights arranged with Sunmark Publishing, Inc  
through Eric Yang Agency

Simplified Chinese translation rights ©2018 Beijing Mandarin Panorama Co., Ltd.

英语9成单词不用记: 超强1词让你脱口而出

作 者: [日] 宫本大平

译 者: 张雨晗

总 发 行: 北京华景时代文化传媒有限公司

策 划: 梁 媛

责任编辑: 李 伟

封面设计: 仙 境

版式设计: 虞 斌

责任校对: 林春梅

---

北京联合出版公司出版

(北京市西城区德外大街83号楼9层 100088)

北京中科印刷有限公司印刷 新华书店经销

字数110千字 880毫米×1230毫米 1/32 5.75印张

2018年9月第1版 2018年9月第1次印刷

ISBN 978-7-5596-2419-2

定价: 39.80元

---

未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书部分或全部内容  
版权所有, 侵权必究

本书若有质量问题, 请与本公司图书销售中心联系调换。电话: 010-83638551

此为试读, 需要完整PDF请访问: [www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)



## 前言

如果现在突然有一个老外向你问路，你可以用英语流利地回答吗？

你冥思苦想，想要表达“道路”的意思，却发现英语中有很多近似的表达。

瞬间选择最恰当的单词并不容易，而且，为了完整地造句，脑海中要将多个单词排列组合。

**一个难题解决了，一个难题又来了。**

事实上，我们之所以不能脱口而出，**最大的症结就在于此。**

如果我们事先能知道，“**哪个单词是万能的，哪个表达是万能的**”，那么，即使是初学者也可以大大提高遣词造句的速度，马上就能做到**脱口而出**。

实际上，英语中确实存在这样运用范围极广的单词和表达。

这些“**万能单词**”“**万能表达**”全部是**英语口语专家的秘籍**，是他们在长年口译工作中总结出的结晶。

在英语学习中，千万不要毫无目的地记忆单词，而是需要着重掌握可以适用于各种场景的“万能表达”。这样既能节约时间与精力，又能切实提高英语口语水平。可以稍微夸张地说，仅仅记忆1个单词就可以暂时不用记忆与它类似的9成单词！！

如果大家的第一目标是脱口说英语，那么这种方法绝对没错。

这是我在英语学习中屡屡受挫，却最终成为同声传译员的真实的经验，也是能帮助大家学好英语的超强口语技巧。

那么，就让我们共同开始这次“万能单词”和“万能表达”之旅吧！

我向大家承诺：你们会在这次旅途中有所收获。你会发现你的口语水平真的有了提升，你会大胆地开口说，句子也越来越通顺，并最终通向“世界的大门”！

**1** 重要知识点，需特别注意的地方都用黑体加粗。



### “道路” 统一用 road

英语会话中，有很多关于“道路”的表达。**看起来很简单**的词语，在实际使用时，也并非想象的那么容易。

我们来看几个常用的单词。

<b>street, avenue</b>	(城市中的)街道
<b>pavement</b>	车道(美式英语) *在英式英语中，该词表示“人行道”
<b>sidewalk</b>	人行道
<b>lane</b>	小路

下面是包含上述单词的一些例句。



区分使用时，  
不容易记忆

她正走在这条街道上。

**She is walking along this street/avenue.**

那辆车在结冰的路面上打滑了。

**This car skidded on the icy pavement.**

行人必须走在人行道上。

**Pedestrians must walk on sidewalks.**

我行驶在泥泞的小路上。

**I drove on the muddy lane.**

**2** 无须强加记忆的例句。此类例句中可能包含用法复杂的单词和语法，如果无法立刻对这些用法做出反应，就会导致会话的停滞或中断；如果强行套用，则可能导致误用。

- 3** 需要特别记忆的例句。此类例句中包含“万能单词”，仅仅一个单词就可以活用于各种场景，且不易被误用，产生歧义。这类词简单好用又容易记忆，堪称英语会话中的撒手锏。

**road**可以囊括所有类型的“道路”，方便又好用。当然，在说到“人行道”时，如果能立即联想到sidewalk最好。要记住，在初级阶段一定要多开口，不要让某个单词影响你会话的流畅度。

只用一个单词  
怎么说

她正走在这条街道上。

**She is walking along this road.**

那辆车在结冰的路面上打滑了。

**The car skidded on the icy road.**

行人必须走在人行道上。

**Pedestrians must walk on roads.**

我行驶在泥泞的小路上。

**I drove on the muddy road.**

#### POINT

👉 根据“道路”所在的场所和用途不同，对应的英语单词也不同。

👉 可以用road统一表达“道路”

- 4** 该小节要点主要总结无须记忆的9成单词或表达的特点。赶紧从你的单词本中把它们划掉吧！

- 5** 主要总结需要记忆的1成“万能单词、万能表达”的特点。赶紧将它们加入你的单词本吧！


使用说明..... 1

### 第1章 和“哑巴英语”说“拜拜”

何时能对“哑巴英语”说“拜拜”..... 2  
只要克服“单词选择”与“语法选择”，英语开口很轻松！  
..... 2  
使用“万能表达”，会话突袭也不怕！..... 4  
同声传译员私藏“撒手锏”大公开！..... 5

### 第2章 同声传译员私藏的口语“最强1词”

“见面”统一用meet..... 8  
“交通工具”统一用vehicle.....10  
“内服药品”统一用medicine.....12




# 目录

“工厂”统一用factory .....	14
“问题”统一用problem .....	16
“遵从、听从”统一用follow .....	18
“聚集”统一用get .....	20
“培养”统一用raise .....	22
“伤害”统一用injure .....	24
“气味”统一用smell .....	26
“旅行”统一用trip .....	28
“好像”统一用apparently .....	30
“放置”统一用put .....	32
“道路”统一用road .....	34
“得分”统一用score .....	36
“表皮”统一用skin .....	38
“石头”统一用stone .....	40
“如果不”统一用without .....	42
“笑”统一用laugh和smile .....	44
“修理”统一用fix .....	46
“保护”统一用protect .....	48
“摇晃、震颤”统一用shake .....	50
“举起”统一用raise .....	52

### 第3章 口语表达独门“撒手锏词组”

关于“困难的”表达统一用have difficulty .....	56
比起many和much, 何不试试a lot of .....	58
“商量”统一用talk with .....	60
“关于”统一用about或regarding .....	62
“再也不……”统一用not any more .....	64
“远远不”“绝非”统一用far from .....	66
“比起A, 更喜欢B”统一用rather than .....	68
“访问、顺道拜访”统一用go .....	70
“做某事失败了”统一用with no success .....	72
“可以说是、所谓的”统一用as it were .....	74
“活用”统一用make good use of .....	76
“一……就……”统一用as soon as .....	78
“尽量……”统一用as +副词+ as possible .....	80
“几乎没有”统一用very little/few .....	82



# 目录

“到达、达到”统一用get to .....	84
“处理”统一用deal with或deal in .....	86

## 第4章 单词“替换法”，复杂口语简单说

表达“理由”统一用because of .....	90
表达“推测”统一用maybe .....	92
表达“强调”统一用really .....	94
“一定是……”统一用I am sure + 句子 .....	96
“so ...that ...”句式统一用very代替 .....	98
“enough to”句式统一用very + 肯定句代替 .....	100
“too...to...”句式统一用very + so + 否定句代替 .....	102
反义疑问句统一用“Is that correct?”代替 .....	104
“时态一致”原则用This is what + 主语+ say回避 .....	106
连词只用and、but、because、so .....	108
“although”和“though”表示转折，不如统一用but .....	110

“no +名词”统一用“not any +名词”代替 .....	112
no one和nothing易出错, 不如换not anyone和not anything ...	114
no...than的相关表达, 不妨这么说 .....	116
“never A without B”统一用anytime代替 .....	118
much more和much less用not to mention代替 .....	120
unless易出错, 不如if not来统一 .....	122
“all the +比较级+ for”统一用“That's why +句子”代替 .....	124
no more than和no less than统一用likewise和as well代替 .....	126
as if 句式统一用like代替 .....	128

## 第5章 最强的英语会话法则

对one的用法有疑惑, 不如名词重复说 .....	134
副词语序易掌握, 会话首选准没错 .....	136
副词的固定搭配简单好用, 要熟记 .....	138
用“No other than +名词”做比较, 不如直接使用最高级 .....	140



# 目录

表示结果的不定式to用but代替 .....	142
关系代词规则多, and代替可简化 .....	144
关系代词用V-ing或V-ed形式 .....	146
复合关系代词用anything/anyone/any +名词代替 .....	148
“为了做某事”, 要把不定式to置于句首 .....	150
“双重否定”易出错, 不如改用肯定句 .....	152
“无生命主语”难掌握, 何不分两个句子来表达 .....	154
动词短语繁杂难, 单个动词来补全 .....	156
日常用语难直译, 扩为短句来表达 .....	158
dare不作助动词, 当作一般动词来使用 .....	160
“感情形容词”搭配花样多, 不如用because来代替 .....	162
作者想说的话 .....	167

# 第 1 章

和“哑巴英语”说“拜拜”

## 何时才能对“哑巴英语”说“拜拜”

说起来有些惭愧，虽然我一直从事与英语相关的工作，但在最开始学习英语的时候，对于如何提高英语水平一事，我也颇为苦恼。

22岁那年，我产生了“成为一名同声传译员”的想法，于是开始投入大量的时间和精力去学习英语。我报过许多英语培训班，买过200多本英语学习教材，尝试了各种方法。然而，效果并不理想。

特别是在口语方面，我始终没有找到一种有效的学习方法，所以我的口语能力一直较差。《泛听学英语》《只要记100个单词能成为口语达人》……诸如此类的教材我都学习过，但收效甚微。

就在我对于如何提高英语口语水平一事感到走投无路时，我遇到了我的恩师，他是一位国际会议的同声传译员。自从与他相遇后，我的英语口语能力得到了飞跃性的提升。

在跟随老师学习英语，进入口译界，并独立承担了一些口译工作之后，我发现了我的症结点。

## 只要克服“单词选择”与“语法选择”， 英语开口很轻松！

为什么我们的英语口语能力总是提高不了呢？关于这个疑问，我一直没有得到理想的答案。带着这个问题，我开始了同声传译生涯，终于探索出了“口语难”的症结所在。

总体来说，大致可总结为如下两点：

①无法快速选择对应的英语单词，并恰当使用。

②无法快速选择对应的英语语法，并恰当成文。

正是因为我们无法克服单词选择、语法选择这两个困难，才常常陷入“哑巴英语”的困境。如果能顺畅地转化自己想表达的意思，那么就能告别哑巴英语。

但是，也是因为“选择”二字看似容易实则困难，大多数人都在纠结“用哪个单词好呢”“怎么造句才好呢”等问题，导致说出来的英语磕磕绊绊，不能完整地表达意思。

以“聚集”一词为例。如果我们将含有“聚集”意义的单词罗列出来，常用的就有：

gather (人、物品等) 聚集

collect (物品等) 聚集、收集

assemble (人、物品等) 聚集

attract (注意、兴趣、关注等) 聚集

draw (注意、兴趣、关注等) 聚集

根据聚集的对象(宾语)不同，使用的动词也不同。当需要表达“聚集”这一含义的时候，瞬间选出合适的单词并灵活区分运用，即便同声传译员而言，也非易事。如果稍有疏忽选择了不恰当的单词，很有可能会产生歧义，招致误解。

但是，同声传译大多数情况下同时兼顾速度与准确两点。

这是因为，同声传译员会将自己擅长使用的单词、语法事先储存在脑海里，并将它们灵活运用在口语表达当中。

## 使用“万能表达”，会话突袭也不怕！

同声传译员储备着可以囊括“聚集”所有含义的单词——get。只要事先牢记get一词，就可以熟练组织语言。

与get一词类似，英文中有很多运用范围极广的单词，这些单词是流畅对话不可或缺的珍宝。我将这类单词称为“万能单词”，将这类语法表达称为“万能表达”。

如果我们可以事先掌握“万能单词”和“万能表达”，就可以毫不畏惧地面对任何突如其来的会话。

大家在开始学英语时，都会听到老师这样的指导：学习英语应该提高自己的词汇量。但是，对那些尚不能说一口流利英语的人而言，单词量的增加会导致选择的困难，使他们无法快速选择恰当的词汇，从而使会话停滞甚至中断。

当然，如果想成为中级甚至更高水平的口译者，我们还是需要掌握那些复杂的单词和语法。在能够进行基本的英语表达后再去记忆复杂单词和语法，既能增加词汇量，又能丰富会话表达，具有一箭双雕的效果。

不过，如果我们“想早点开口说英语”，那么集中精力记忆那些“以一概全”的单词就显得很有必要了。当遇到另外9成与“万能单